

**Instructions for filing a
Motion
in the Minnesota Court of Appeals**
တၢ်န့ၣ်ကျဲတဖၣ်လၢတၢ်တီၣ်ဖျါထီၣ်
တၢ်ဆုၤန့ၣ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲး
လၢ Minnesota
ကွၢ်ဘျီၣ်ဘၣ်သးဒီးတၢ်ပတံသကွၢ်ကညးထီၣ်တၢ်အဂီၢ်

These instructions, the *Motion* form, and the *Affidavit in Support of Motion* form (available at <https://mncourts.gov/Clerk-of-Appellate-Courts.aspx#tab04Forms>) are provided for the benefit of self-represented litigants.

တၢ်န့ၣ်ကျဲတဖၣ်အံၤ, တၢ်ဆုၤန့ၣ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲး လံာ်ကွၢ်ဒိ, ဒီး

လံာ်ဆိၣ်လီၤသးလၢတၢ်ဆိၣ်ထွဲမၤစၢၤတၢ်ဆုၤန့ၣ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲး လံာ်ကွၢ်ဒိအပူၤ

(တၢ်မၤန့ၣ်အီၤသ့ဖဲ <https://mncourts.gov/Clerk-of-Appellate-Courts.aspx#tab04Forms>)

တၢ်မၤစၢၤတဖၣ်လၢ ပုၤလိာ်ဘၢလိာ်ကွၢ်လၢအကဲခၢၣ်စးလၢအနီၣ်ကစၢ်ဒၣ်ဝဲအတၢ်န့ၣ်ဘျးတဖၣ်အဂီၢ်န့ၣ်လီၤ.

Requirements for motions in the Minnesota Court of Appeals and Minnesota Supreme Court are listed in [Minn. R. Civ. App. P. 127](#). If you are filing a motion to request an extension of the deadline for your brief, [Minn. R. Civ. App. P. 131.02](#) also applies.

တၢ်လိာ်ဘၣ်တဖၣ်လၢတၢ်ဆုၤန့ၣ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲးလၢ Minnesota ကွၢ်ဘျီၣ်တၢ်ပတံသကွၢ်ကညးထီၣ်တၢ်ဒီး

Minnesota ကွၢ်ဘျီၣ်အထီကတၢ်တဖၣ်ဘၣ်တၢ်ကွဲးရဲၣ်လီၤဟံၣ်ဖျါထီၣ်အီၤလၢ [Minn. R. Civ. အပူၤန့ၣ်လီၤ](#).

[အဲး\(ပ\) \(App.\) ကဘျးပၤ . 127](#). နမ့ၢ်တီၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဆုၤန့ၣ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲးလၢ ကယုထီၣ်တၢ်မၤအါ

ထီၣ်တၢ်ဆၢကတီၢ်လၢနတၢ်ဂ့ၢ်ဖျါထီၣ်အဂီၢ်, [Minn. R. Civ. အပူၤန့ၣ်လီၤ](#). [အဲး\(ပ\) \(App.\) ကဘျးပၤ . 131.02](#)

စ့ၢ်ကီးဘၣ်ထွဲဝဲဒၣ်န့ၣ်လီၤ.

These instructions provide a basic guide to filing a motion. However, the exact wording of your motion is up to you. You may need to consult an attorney about how to word your motion and what additional documents might be helpful to include with it.

တၢ်န့ၣ်ကျဲတဖၣ်အံၤဟ့ၣ်လီၤဂံၢ်ခိၣ်ထံးတၢ်န့ၣ်ကျဲလၢကတီၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဆှၢန့ၣ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်လၢအဖိးသဲးန့ၣ်လီၤ.

ဒ်လဲၣ်ဂ့ၤ, နတၢ်ဆှၢန့ၣ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲးအတၢ်ကွဲးလီၤတံၢ်လီၤဆဲးန့ၣ် ဒီးသန့ထီၣ်သးလၢနဖီခိၣ်န့ၣ်လီၤ.

နကလိၣ်တဲသကိးတၢ်ဒီးပီၢ်ရီ

ဘၣ်ဃးဒီးနကဘၣ်ကွဲးနတၢ်ဆှၢန့ၣ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲးဒ်လဲၣ်ဒီးလံာ်တီၢ်မိအဂၤမနုၤတဖၣ်လၢဘၣ်သ့ၣ်သ့ၣ်

အကဲဘျူးတဖၣ်လၢနကထၢန့ၣ်ဃုာ်ဒီးတၢ်အံၤန့ၣ်လီၤ.

For additional assistance filing a motion, contact the State Law Library at (651) 297-7651. Please note that court employees can give general information about court rules, forms, and procedures, but they cannot give legal advice.

လၢနကမၤန့ၢ်အါထီၣ်တၢ်တိၤစၢၤမၤစၢၤလၢ တၢ်တီၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဆှၢန့ၣ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲးတၢ်အဂီၢ်,

ဆဲးကျၢၤကီၢ်စဲၣ်သဲးလံာ်ရီဒါး (State Law Library) ဖဲ (651) 297-7651 တက့ၢ်. ဝံသးစူၤတီၢ်နီၣ်လၢ

ကွီၢ်ဘျီၣ်အပုၤမၤတၢ်ဖိတဖၣ်ဟ့ၣ် တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤထီၣ်ရီၤဘၣ်ဃး ကွီၢ်ဘျီၣ် အတၢ်သိၣ်တၢ်သီတဖၣ်, လံာ်ကွီၣ်ဒိတဖၣ်,

ဒီးတၢ်မၤအကျိၤအကျဲတဖၣ်, ဘၣ်ဆၣ် အဝဲသ့ၣ်ဟ့ၣ် သဲးအတၢ်ဟ့ၣ်ကူၣ်တဖၣ်တသ့ဘၣ်.

Step 1: Fill out the Motion form
အပတီၢ် 1 - မၤပျဲၤ တၢ်ဆှၢန့ၣ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲး လံာ်ကွီၣ်ဒိ

If you need to make any request of the court while your appeal is pending, you must serve and file a signed, written request asking the court for the relief you need. This formal request is called a “motion.”

နမ့ၢ်လိၣ်ဘၣ်လၢနကမၤကွီၢ်ဘျီၣ်အတၢ်ဃုထီၣ်တမံၤလၢလၢ

ဖဲတၢ်တဆၢတံာ်ဘၣ်ဒီးနတၢ်ပတံၤသကွံၢ်ကညးအဖၢမုၢ်အခါ,

နကဘၣ်မၤန့ၢ်တၢ်ဒီးတီၣ်ထီၣ်တၢ်ဃုထီၣ်လၢအိၣ်ဒီးတၢ်ဆဲးလီၤမံၤ,

လၢတၢ်ကွဲးဃုထီၣ်ကွီၢ်ဘျီၣ်လၢတၢ်မၤကိညၢ်ထီၣ်တၢ်လၢနလိၣ်ဘၣ်အီၤအဂီၢ်န့ၣ်လီၤ.

တၢ်ဃုထီၣ်လၢတၢ်ဟံၣ်ဂၢၢ်ဟံၣ်ကျၢၤအီၤအံၤတၢ်ကိးအီၤလၢ “တၢ်ဆှၢန့ၣ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်လၢအဖိးသဲး” န့ၣ်လီၤ.

The forms in the attached packet are worded in both English and the translated language. But your answers on the form must be provided in English. If you are unable to fill out your forms in English yourself, you will need to arrange for someone to assist you to word your answers in English.

လံာ်ကိဉ်ဒိလၢအိဉ်လၢဖဲးကဲးဘိဉ်လၢတၢ်ဘျးစဲဃုာ်အပူၤန့ၣ်

မ့ၢ်လၢအဲကလံးကိဉ်ဒီးကိဉ်လၢတၢ်ကွဲးကိဉ်ထံအိၤခံၤလၢကံအပူၤန့ၣ်လီၤ.

ဘၣ်ဆၣ်နတၢ်စံးဆၢလၢလံာ်ကိဉ်ဒိအဖိခိဉ်န့ၣ် ကဘၣ်မၤပဲၤအသးလၢအဲကလံးကိဉ်အပူၤလီၤ.

နမၤပဲၤနလံာ်ကိဉ်ဒိတဖၣ်လၢအဲကလံးကိဉ်အပူၤလၢနနီၢ်ကစၢ်ဒၣ်နဲမ့ၢ်တသ့ဘၣ်န့ၣ်,

နကလိဉ်ရဲၣ်ကျဲၤပုၤတဂၤလၢကမၤစၢၤနလၢကစံးဆၢန့ၣ်နတၢ်စံးဆၢတဖၣ်လၢအဲကလံးကိဉ်အပူၤန့ၣ်လီၤ.

The motion must state (1) what you are requesting and (2) the reason(s) for that request. The requirements for a motion are found in [Minn. R. Civ. App. P. 127](#). You may need to consult an attorney about what types of requests the court will consider during your appeal, how to word your motion, and whether to attach any other documents with your motion.

တၢ်ဆုၢ်န့ၣ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်လၢအဖိးသဲးစးအံၤ ကဘၣ်တဲဖျါထီၣ် (1) တၢ်လၢနယုထီၣ်အိၤဒီး (2) တၢ်ဂ့ၢ်(တဖၣ်) လၢတၢ်ယုထီၣ်ဝဲန့ၣ်အဂီၢ်န့ၣ်လီၤ.

တၢ်လိဉ်ဘၣ်တဖၣ်လၢတၢ်ဆုၢ်န့ၣ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်လၢအဖိးသဲးစးအဂီၢ်တဖၣ်ဘၣ်တၢ်ယုထီၣ်အိၤလၢ [Minn. R. Civ. App. P. 127](#). အဲး(ပ) (App.) ကဘျးပၤ . 127.

နကလိဉ်တဲသကိးတၢ်ဒီးပီၢ်ရီဘၣ်ဃးဒီးတၢ်ယုထီၣ်အကလုာ်မနုၤတဖၣ် လၢကိဉ်ဘျီၣ်ကကွၢ်ထံဆိကမိဉ်ဖဲနတၢ်ပတံသကွၢ်ကညးထီၣ်တၢ်အကတီၢ်,

နကကွဲးနတၢ်ဆုၢ်န့ၣ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲးဒဲလဲၣ်,

ဒီးကဘျးစဲလံာ်တီလံာ်မိအဂၤတမံၤလၢလၢဒီးနတၢ်ဆုၢ်န့ၣ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲးန့ၣ်လီၤ.

If you are filing a motion to request an extension of the deadline to file your brief, [Minn. R. Civ. App. P. 131.02](#) describes additional requirements for that type of motion.

နမ့ၢ်တီၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဆုၢ်န့ၣ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲးလၢ ကယုထီၣ်တၢ်မၤအါ

ထီၣ်တၢ်ဆၢကတီၢ်လၢကတီၢ်ဖျါထီၣ်နတၢ်ဂ့ၢ်ဖုၣ်ကိာ်အဂီၢ်, [Minn. R. Civ. App. P. 131.02](#) ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်လိဉ်ဘၣ်အဂၤတဖၣ်လၢ

တၢ်ဆုၢ်န့ၣ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲးအကလုာ်ဝဲန့ၣ်အဂီၢ်န့ၣ်လီၤ.

Fill out the **Motion** form. Describe what you are asking the court do and why. List the court rules that apply to your requests.

မပွဲၤ တၢ်ဆှၢန့ၢ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲစးတၢ် လံာ်ကိၣ်ဒိန့ၣ်လီၤ.

ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်လၢနယုထီၣ်ကိၣ်ဘျီၣ်ကမၤဒီးဘၣ်မနုၤအယိလဲၣ်.

ကွဲးရဲၣ်လီၤကိၣ်ဘျီၣ်တၢ်ဘျါတဖၣ်လၢအဘၣ်ထွဲဒီးနတၢ်ယုထီၣ်တဖၣ်န့ၣ်လီၤ.

Sign and date the **Motion** form.

ဆဲးလီၤမံၤဒီးမုၢ်န့ၣ်လၢ တၢ်ဆှၢန့ၢ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲစး လံာ်ကိၣ်ဒိအဖီခိၣ်.

Step 2: Fill out the *Affidavit in Support of Motion* form
အပတီၢ် 2 - မပွဲၤ လံာ်ဆိၣ်လီၤသးလၢတၢ်ဆိၣ်ထွဲမၤစၢၤတၢ်ဆှၢန့ၢ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲစး
လံာ်ကိၣ်ဒိအပူၤ

An **Affidavit** is a sworn statement of facts. If you are filing a motion requesting an extension of the deadline for your brief, you are required to include an **Affidavit in Support of Motion** stating specific facts as to why you are unable to file the brief on time. [Minn. R. Civ. App. P. 131.02, subd. 2.](#)

လံာ် ဆိၣ်လီၤသး မ့ၢ်ဝဲ တၢ်ဆိၣ်လီၤသးတၢ်ဟံၣ်ဖျါယးဒီးတၢ်မၤ အသးနီၢ်နီၢ်တဖၣ်လီၤ.

နမ့ၢ်တီၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲစး လၢအယုထီၣ်တၢ်မၤအါထီၣ်

တၢ်ဆၢကတီၢ်လၢအမုၢ်န့ၣ်လၢနတၢ်ဂ့ၢ်ဖုၣ်ကိၣ်အဂီၢ်န့ၣ်, တၢ်ယုန့ၣ်လၢနကထၢန့ၣ်ယုာ်

တၢ်ဆိၣ်လီၤသးလၢတၢ်ဆိၣ်ထွဲမၤစၢၤတၢ်ဆှၢန့ၢ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲစး

အပူၤလၢအတဲဖျါထီၣ်တၢ်မၤအသးနီၢ်နီၢ်လီၤတံၢ်လီၤဆဲးလၢဘၣ်မနုၤအယိနတီၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဂ့ၢ်ဖုၣ်ကိၣ်ဘၣ်ဆၢဘၣ်ကတီၢ်တသ့ဘၣ်လဲၣ်န့ၣ်လီၤ. [Minn. R. Civ. App. P. 131.02, subd. 2.](#)

For other types of motions, an **Affidavit in Support of Motion** is not strictly required by court rule, but is still helpful to provide the court more information to decide your motion. You may wish to consult an attorney about how to word your **Affidavit in Support of Motion**.

တၢ်ဆှၢန့ၢ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲစးအကလုာ်အဂၤအဂီၢ်, လံာ်

ဆိၣ်လီၤသးလၢတၢ်ဆိၣ်ထွဲမၤစၢၤတၢ်ဆှၢန့ၢ်ဟံၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲစး

န့ၣ်တၢ်တလိၣ်ဘၣ်အီၤတီၢ်နီၢ်ဖျါထီၣ်ကိၣ်ဘျီၣ်တၢ်ဘျါဘၣ်,

ဘၣ်ဆၣ်တၢ်အံၤကဲထီၣ်ဒီးတၢ်မၤစၢၤလၢကဟ့ၣ်လီၤကွၢ်ဘျီဒီးတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤအါထီၣ်လၢကဆၢတံၢ်နတၢ်ဆၢန့ၣ်ဟံ
ဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲးစးန့ၣ်လီၤ. နကဆၢမ့ၢ်လၢလၢနကတၢ်ပိၣ်တဲသကိးတၢ်ဒီးပီၢ်ရီၤဘၣ်ဃးဒီးနကကွဲးန
လံာ်ဆိၣ်လီၤသးလၢတၢ်ဆိၣ်ထွဲမၤစၢၤတၢ်ဆၢန့ၣ်ဟံဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲးစးအပူၤဒ်လဲၣ်န့ၣ်လီၤ.

You may have someone other than yourself fill out an *Affidavit in Support of Motion*, if that person knows about the facts supporting the reasons for the request in your motion. If you decide to include more than one *Affidavit in Support of Motion*, you will need to make extra copies of the form (only one person can sign each *Affidavit*).

နကမၤပုၤတၢ်မၤပုၤန့ၣ်လီၤ လံာ်ဆိၣ်လီၤသးလၢတၢ်ဆိၣ်ထွဲမၤစၢၤတၢ်ဆၢန့ၣ်ဟံဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲးစးအပူၤလၢနလီၢ်,
ဖဲပုၤတၢ်ဝဲန့ၣ်သ့ၣ်ညါ

ဘၣ်ဃးဒီးတၢ်မၤအသးတဖၣ်လၢကဆိၣ်ထွဲမၤစၢၤတၢ်ဂ့ၢ်တဖၣ်လၢတၢ်ဃုထီၣ်လၢနတၢ်ဆၢန့ၣ်ဟံဖျါထီၣ်တၢ်အပူၤန့ၣ်
လီၤ. နမ့ၢ်ဆၢတံၢ်လၢနကထၢန့ၣ်

လံာ်ဆိၣ်လီၤသးအါန့ၢ်တခါလၢတၢ်ဆိၣ်ထွဲမၤစၢၤတၢ်ဆၢန့ၣ်ဟံဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲးစးအပူၤန့ၣ်,

နကလိၣ်မၤလံာ်ကွၢ်ဒိအကွဲးဒိအပိၣ်တဖၣ် (ထဲပုၤတၢ်ဂၤဧိဆဲးလီၤမံၤလၢ လံာ်ဆိၣ်လီၤသးတဘျီစ့ၣ်စ့ၣ်သ့န့ၣ်လီၤ).

Step 3: Serve your Motion and Affidavit on the opposing parties
အပတီၢ် 3 -ဟ့ၣ်လီၤန တၢ်ဆၢန့ၣ်ဟံဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲးစးဒီး လံာ်ဆိၣ်လီၤသး
လၢအထီၣ်ဒါပုၤအဂၤတကပၤ

Any time you submit a document to the Clerk of the Appellate Courts for filing, a copy must also be provided to all other parties at or before the time of filing. This is called “service.”

တဘျီလၢလၢဖဲနတီၣ်ဖျါထီၣ်လံာ်တီလံာ်မိဆူ ကွၢ်ဘျီတၢ်ပတံသကွၢ်ကညးထီၣ် (Appellate Courts)

စရူၤကွဲးနီၣ်တၢ်လၢတၢ်ဆိၣ်ထီၣ်တၢ်ဂ့ၢ်အဂီၢ်အခါ,

တၢ်ကဘၣ်ဟ့ၣ်လီၤစ့ၢ်ကိးတၢ်အကွဲးဒိဆူပုၤအဖုအကရၢအဂၤခဲလၢ် ဖဲ မ့တမ့ၢ်

တချုးတၢ်ဆိၣ်ထီၣ်တၢ်ဂ့ၢ်အခါန့ၣ်လီၤ. တၢ်အံၤတၢ်ကိးအီၤလၢ “တၢ်မၤစၢၤ” န့ၣ်လီၤ.

General Instructions for “Service”/ တၢ်န့ၣ်ကျဲထီၣ်ရီၤလၢ “တၢ်မၤစၢၤ”အဂီၢ်

If a party has an attorney, you must serve the attorney rather than the party. If a party does not have an attorney, you may serve that party directly.

ပှၤတၢ်ကရၢကရိအဂၤတကပၤမ့ၢ်အိၣ်ဒီးပီၢ်ရီၤန့ၣ်,
နကဘၣ်ဟ့ၣ်လီၤပီၢ်ရီၤလၢပှၤတၢ်ကရၢကရိအဂၤအလီၢ်န့ၣ်လီၤ.

ပှၤတၢ်ကရၢကရိအဂၤတကပၤမ့ၢ်တအိၣ်ဒီးပီၢ်ရီၤဘၣ်န့ၣ်,
နကဟ့ၣ်လီၤပှၤတၢ်ကရၢကရိအဂၤတဖုလိၤလီၤန့ၣ်လီၤ.

You can serve **by mail** by depositing the documents, correctly addressed, in the U.S. Mail, with adequate first-class postage. You can serve documents by mail yourself.

For simplicity, these instructions assume that you are serving the other parties by mail.

နဟ့ၣ်လီၤအီၤသ့ **ခိဖျိတၢ်ဆှၢလံာ်ပရၢ** ခိဖျိဟ့ၣ်လီၤလံာ်တီၢ်မိတဖၣ်, လီၢ်အိၣ်ဆိးထံးနီၣ်ဂံၢ်လၢအဘၣ်, လၢ U.S. တၢ်ဆှၢလံာ်အကျိၤအကျဲအပူၤ, ဃုာ်ဒီးတၢ်ဆှၢလံာ်ပရၢအဂ့ၤကတၢၢ်အပတီၢ်အလၢအပဲၤအပူၤ န့ၣ်တက့ၢ်. နဟ့ၣ်လီၤလံာ်တီၢ်မိတဖၣ်ခိဖျိတၢ်ဆှၢလံာ်ပရၢလၢနနီၢ်ကစၢ်ဒၣ်နဲသ့န့ၣ်လီၤ.

လၢတၢ်ယိယိဖိအဂီၢ်, တၢ်န့ၣ်ကျဲတဖၣ်အံၤ

ဆိကမိၣ်တယၢ်လၢနဟ့ၣ်လီၤပှၤတၢ်ကရၢကရိအဂၤတဖၣ်ခိဖျိတၢ်ဆှၢလံာ်ပရၢန့ၣ်လီၤ.

However, there are other methods of service:

ဒ်လဲၣ်ဂ့ၤ, အိၣ်ဒီးတၢ်မၤစၢၤအကျဲသန့ၤအဂၤတဖၣ် -

(1) In person (“personal service”): Have another person hand-deliver the document. The person who hand-delivers the document must be 18 years or older and not a party to the appeal. You cannot serve a party in person yourself.

လၢနီၢ်ကစၢ် (“နီၢ်တဂၤတၢ်မၤစၢၤ”) - အိၣ်ဒီးပှၤအဂၤတဂၤလၢ ကဟ့ၣ်လီၤလံာ်တီၢ်မိန့ၣ်လီၤ.

ပှၤလၢအဟ့ၣ်လီၤလံာ်တီၢ်မိအံၤအသးကဘၣ်အိၣ် 18 နံၣ် မ့တမ့ၢ် သးပှၢ်န့ၣ်အန့ၣ်

ဒီးတဘၣ်မ့ၢ်ပှၤတၢ်ကရၢကရိလၢအပတံၤသကွံၢ်ကညးထီၣ်တၢ်ဘၣ်န့ၣ်လီၤ.

နဟ့ၣ်လီၤပှၤတၢ်ကရၢကရိလၢနနီၢ်ကစၢ်တသ့ဘၣ်

(2) Electronically: If you filed electronically using the appellate courts' e-filing system, E-MACS, you can serve the respondents electronically as well, if the respondents are registered in E-MACS.

လၢအံၣ်လဲးထြီၣ်နံးအကျိၤအကျဲ- နမ့ၢ်ပတံထီၣ်တၢ်လၢအံၣ်လဲးထြီၣ်နံးအကျိၤအကျဲတကပၤ ဒိဖျိနစူးကၢကိၣ်ဘျီၣ်တၢ်ပတံသကွၢ်ကညးအတၢ်ဆိုးထီၣ်တၢ်ဂ့ၢ်လၢလီၤအကျိၤအကျဲ, E-MACS န့ၣ်, နဟ့ၣ်လီၤပုၤတူၢ်ကိၣ်တၢ်ဒီးအံၣ်လဲးထြီၣ်နံးအကျိၤအကျဲသ့စ့ၢ်ကီၤ, ဖဲပုၤတူၢ်ကိၣ်တၢ်တဖၣ်ဆဲးလီၤမံၤလၢ E-MACS အပူၤအခါန့ၣ်လီၤ.

(3) If the recipient consents to another method of delivery, such as email or fax, you could also use that method for service.

ပုၤလၢအဒီးန့ၣ်ဘၣ်တၢ် မ့ၢ်အၢၣ်လီၤဟ့ၣ်ခွဲးဆူတၢ်ရၢလီၤအကျိၤအကျဲအဂၤတကျဲ, ဒ်အမ့ၢ်အံၣ်မ့(လ) မ့တမ့ၢ် ဖဲး(စ) န့ၣ်, နစူးကၢတၢ်မၤအကျဲသနူလၢတၢ်မၤစၢၤအဂီၢ်သ့စ့ၢ်ကီၤန့ၣ်လီၤ.

For additional instructions on service, see [Minn. R. Civ. App. P. 125.02 and 125.03](#).

လၢတၢ်နီၣ်ကျဲအဂၤတဖၣ်လၢတၢ်မၤစၢၤတဖၣ်အဂီၢ်, ကွၢ် [Minn. R. Civ. App. P. 125.02 and 125.03](#).

Make a copy of the **Motion** and **Affidavit** for yourself and for each opposing party. If you are the appellant, make a copy for each respondent in your appeal. If you are the respondent in the appeal, make a copy for each appellant in your appeal.

မၤ တၢ်ဆၢန့ၣ်ပာ်ဖျါထီၣ်တၢ်ဖိးသဲးဒီး လံာ်ဆိၣ်လီၤသး

အကွဲးဒိလၢနီၣ်ကစၢ်အဂီၢ်ဒီးပုၤတၢ်ကရၢကရိအဂၤတဂၤစ့ၢ်စ့ၢ်အဂီၢ်န့ၣ်လီၤ.

နမ့ၢ်ပုၤလၢအပတံသကွၢ်ကညးထီၣ်တၢ်န့ၣ်,

မၤတၢ်အကွဲးဒိလၢပုၤတူၢ်ကိၣ်တၢ်တဂၤစ့ၢ်စ့ၢ်အဂီၢ်လၢနတၢ်ပတံသကွၢ်ကညးထီၣ်တၢ်အပူၤန့ၣ်တက့ၢ်.

နမ့ၢ်ပုၤတူၢ်ကိၣ်လၢတၢ်ပတံသကွၢ်ကညးထီၣ်တၢ်အပူၤန့ၣ်,

မၤတၢ်အကွဲးဒိလၢပုၤပတံသကွၢ်ကညးထီၣ်တၢ်လၢနတၢ်ပတံသကွၢ်ကညးထီၣ်တၢ်အပူၤန့ၣ်တက့ၢ်.

Mail a copy of the **Motion** and **Affidavit** to each opposing party (or their attorney, if they have an attorney).

ဆုပူတော်ကရၢကရိလၢအထီဒါတၢ်တဖုစုာ်စုာ်အအိၣ်ဒီး လံာ်ဆိၣ်လီၤသးအကွဲးဒိ

ဆုပူတၢ်ကရၢကရိလၢအထီဒါတၢ်တဖုစုာ်စုာ်အအိၣ် (မ့တမ့ၢ် အဝဲသ့ၣ်အပီၢ်ရီၤအအိၣ်,

ဖဲအဝဲသ့ၣ်မ့ၢ်အိၣ်ဒီးပီၢ်ရီၤအအိၣ်န့ၣ်တက့ၢ်).

Step 4: Proof of Service/အပတီၢ် 4 - တၢ်မၤစၢၤတၢ်အုၣ်သး

Every document submitted to the Clerk of the Appellate Courts for filing must be accompanied by a form stating that the document was served on the other parties to the appeal. This is called “proof of service.”

လံာ်တီၢ်လံာ်မိၤကိးခါဒီးလၢတၢ်တီၣ်ဖျါထီၣ်ဆူ ကွီၢ်ဘျီၣ်တၢ်ပတံသကွံၢ်ကညးထီၣ် (Appellate Courts)

စရူၤကွဲးနီၣ်တၢ်လၢတၢ်ဆိုးထီၣ်တၢ်ဂ့ၢ် အဂီၢ်အခါ

ကဘၣ်ပၣ်ဃုာ်ဒီးလံာ်ကွီၣ်ဒိလၢအတဲဖျါထီၣ်ဝဲဒၣ်လံာ်တီၢ်လံာ်မိၤလၢတၢ်ဟ့ၣ်လီၤအီၤဆူပူတၢ်ကရၢကရိအဂၤအအိၣ်

ဆူတၢ်ပတံသကွံၢ် ကညးထီၣ်တၢ်န့ၣ်လီၤ. တၢ်အံၤတၢ်ကိးအီၤလၢ “တၢ်မၤစၢၤတၢ်အုၣ်သး” န့ၣ်လီၤ.

General Instructions for “Proof of Service”
တၢ်န့ၣ်ကျဲထီၣ်ရီၤလၢ “တၢ်မၤစၢၤတၢ်အုၣ်သးအဂီၢ်”

If you serve papers by mail, in person, or by another delivery method (with the consent of the recipient), “proof of service” is required along with any document you file.
 နမ့ၢ်ဟ့ၣ်လီၤလံာ်တီၢ်လံာ်မိၤခီဖျိတၢ်ဆုၤလံာ်ပရၢ, လၢနီၢ်ကစၢ်, မ့တမ့ၢ်
 ခီဖျိတၢ်ရၢလီၤအကျိၤအကျဲအဂၤတကျဲ (ဃုာ်ဒီးပုၤဒီးန့ၢ်ဘၣ်တၢ်အၢၣ်လီၤဟ့ၣ်ခွဲး) န့ၣ်, တၢ်လိၣ်ဘၣ်
 “တၢ်မၤစၢၤတၢ်အုၣ်သး” အံၤဃုာ်ဒီးလံာ်တီၢ်လံာ်မိၤတမံၤလၢလၢလၢနဆိုးထီၣ်တၢ်ဂ့ၢ်န့ၣ်လီၤ.

The easiest method for proof of service is to fill out a **Certificate of Service**. A **Certificate of Service** does not need to be signed in front of a notary.
 တၢ်မၤအကျဲသန့အညီကတၢ်လၢတၢ်မၤစၢၤတၢ်အုၣ်သးအဂီၢ် မ့ၢ်ဝဲကမၤပဲၤ
တၢ်မၤစၢၤတၢ်အုၣ်သးလီၤ. တၢ်မၤစၢၤတၢ်အုၣ်သး
 န့ၣ်တလိၣ်ဆဲးလီၤမံၤလၢလံာ်တီၢ်လံာ်မိၤပီၢ်ရီၤအမံၤညါဘၣ်.

You may file one *Certificate of Service* listing multiple documents, but only if you serve those documents on the same date and on the same parties.

နတီၢ်ဖျါထီၣ် တၢ်မၤ၁၁တၢ်အူၣ်သး လၢအကွဲးဖျါထီၣ်လံာ်တီၢ်လံာ်မိတဘျုးခါ၊ ဘၣ်ဆၣ်ထဲဒၣ်ဖဲနမ့ၢ်ဟ့ၣ်လီၤလံာ်တီၢ်လံာ်မိတဖၣ်န့ၣ်လၢမုၢ်နံၤတနံၤဃီဒီးပုၤတၢ်ကရၢကရိတဖုဃီအဖီ ခိၣ်ဇိၤန့ၣ်လီၤ.

For additional instructions on proof of service, see [Minn. R. Civ. App. P. 125.04](#). လၢတၢ်န့ၣ်ကျဲအဂၤတဖၣ်လၢတၢ်မၤ၁၁တဖၣ်အဂီၢ်, ကွၢ်[Minn. R. Civ. အပူၤန့ၣ်လီၤ. အဲး\(ပ\)](#) ([App.](#)) ကဘျုးပၤ. 125.04.

For simplicity, these instructions assume that you are serving the other parties by mail.

You will need a *Certificate of Service by Mail*, which must include, from top to bottom:

လၢတၢ်ယိယိဖိအဂီၢ်, တၢ်န့ၣ်ကျဲတဖၣ်အံၤ

ဆိကမိၣ်တယၢ်လၢနဟ့ၣ်လီၤပုၤတၢ်ကရၢကရိအဂၤတဖၣ်ခိဖျါတၢ်ဆုၤလံာ်ပရၢန့ၣ်လီၤ.

နကလိၣ်ဘၣ် တၢ်မၤ၁၁တၢ်အူၣ်သးခိဖျါတၢ်ဆုၤလံာ်ပရၢ, လၢဘၣ်သ့ၣ်သ့ၣ်ကပၣ်ဃုာ်ဒီး, စးထီၣ်လၢအခိၣ်ထံးတုၤအကတၢ်-

- The parties' names and case file number/ပုၤတၢ်ကရၢကရိအမံၤတဖၣ်ဒီးတၢ်ဂ့ၢ်လံာ်တြီၣ်နီၣ်ဂံၢ်,
- County where the form was signed/ကီၢ်ရၢၣ်ခိးထံၣ်ဖဲတၢ်ဆဲးလီၤမံၤလၢလံာ်ကွီၣ်ဒိအံၤ,
- The name of the person who served the documents; ပုၤလၢအဟ့ၣ်လီၤလံာ်တီၢ်လံာ်မိတဖၣ်အမံၤ,
- The titles of the documents that were served; လံာ်တီၢ်လံာ်မိအခိၣ်တီၢ်လၢတၢ်ဟ့ၣ်လီၤအီၤတဖၣ်,
- The date the documents were served/တၢ်ဟ့ၣ်လီၤလံာ်တီၢ်လံာ်မိအမုၢ်နံၤ,
- The names of the parties who were served and the addresses to which the documents were mailed to those parties; ပုၤတၢ်ကရၢကရိအမံၤလၢတၢ်ဟ့ၣ်လီၤလံာ်တီၢ်လံာ်မိတဖၣ်ဒီးလီၢ်အိၣ်ဆိးထံးနီၣ်ဂံၢ်လၢတၢ်ဆုၤလီၤလံာ်တီၢ်လံာ်မိတဖၣ်ဆူပုၤတၢ်ကရၢကရိသ့ၣ်တဖၣ်ဝဲန့ၣ်အအိၣ်,

- The signature of the person who served the documents, the date the form was signed, and the county and state where the form was signed.

ပုလုအဟ့ၣ်လီၤလံာ်တီၣ်မိတဖၣ်အတၢ်ဆဲးလီၤမံၤ,
 တၢ်ဆဲးလီၤမံၤလၢလံာ်တီၣ်မိအမုၢ်န့ၢ်အဖီခိၣ်,
 ဒီးကီၢ်ရၣ်ခိးထံၣ်ဒီးကီၢ်စဲၣ်လၢတၢ်ဆဲးလီၤမံၤလၢလံာ်ကီၣ်ဒိ

Print out a **Certificate of Service by Mail** form, which is available at [http://mncourts.gov/mncourtsgov/media/Appellate/Court%20of%20Appeals/Certificate of Service by Mail.pdf](http://mncourts.gov/mncourtsgov/media/Appellate/Court%20of%20Appeals/Certificate%20of%20Service%20by%20Mail.pdf)

စဲးကုးထူးထီၣ် တၢ်မၤစၢၤတၢ်အုၣ်သးခီဖျိတၢ်ဆုၤလံာ်ပရၢ လံာ်ကီၣ်ဒိ, လၢတၢ်မၤန့ၢ်အီၤသ့ဖဲ

[http://mncourts.gov/mncourtsgov/media/Appellate/Court%20of%20Appeals/Certificate of Service by Mail.pdf](http://mncourts.gov/mncourtsgov/media/Appellate/Court%20of%20Appeals/Certificate%20of%20Service%20by%20Mail.pdf)

The person who served the documents by putting them in the mail must complete and sign the form titled **Certificate of Service by Mail**.

ပုလုအဟ့ၣ်လီၤလံာ်တီၣ်မိတဖၣ်ခိဖျိထၢန့ၢ်လီၤတၢ်သ့ၣ်တဖၣ်အံၤဆူလံာ်ပရၢအပူၤတဖၣ်
 ကဘၣ်မၤပဲၤဒီးဆဲးလီၤမံၤလၢလံာ်ကီၣ်ဒိဒီးဟ့ၣ်လီၤ
 အမံၤခိၣ်တီၣ်တၢ်မၤစၢၤတၢ်အုၣ်သးခီဖျိတၢ်ဆုၤလံာ်ပရၢန့ၢ်လီၤ.

Step 5: File the Motion, Affidavit, and Certificate of Service by Mail
အပတီၢ် 5 - တီၣ်ဖျါထီၣ် တၢ်ဆုၤန့ၢ်ဟ်ဖျါထီၣ်တၢ်, လံာ်ဆိၣ်လီၤသး, ဒီး
တၢ်မၤစၢၤလံာ်အုၣ်သးခီဖျိတၢ်ဆုၤလံာ်ပရၢန့ၢ်တက့ၢ်

“Filing” means submitting or delivering documents to the Office of the Clerk of the Appellate Courts. Filing the **Motion** is how you let the Court of Appeals know you are making a request.

“တၢ်ဆိးထီၣ်တၢ်ဂ့ၢ်” အခီပညီ တၢ်ဆုၤထီၣ် မ့တမ့ၢ် ဟ့ၣ်လီၤ
 လံာ်တီၣ်မိတဖၣ်ဆူကီၢ်ဘျီၣ်တၢ်ပတံသကွၢ်ကညးထီၣ်စူၤကွဲးနီၣ်တၢ်အဝဲၤဒီး (Office of the Clerk of the Appellate Courts) န့ၢ်လီၤ. ဆိးထီၣ် တၢ်ဆုၤန့ၢ်ဟ်ဖျါထီၣ်တၢ် မ့ၢ်ဝဲန့ၢ်ဘိးဘၣ်သ့ၣ်ညါ
 တၢ်ပတံသကွၢ်ကညးထီၣ်ကီၢ်ဘျီၣ်လၢနမၤတၢ်ဃုထီၣ်ဒ်လဲၣ်န့ၢ်လီၤ.

☐ If you have electronically filed other paperwork in your appeal, you must also electronically file your *Motion*, *Affidavit*, and *Certificate of Service by Mail*. If you did not electronically file the other paperwork in your appeal, choose your method of filing: မှားဆွဲထိပ်တင်ကွဲးနီနီကွဲးပါတင်မအဂၤတဖၣ်လၢနတၢ်ပတံသကွံၣ်ကညးအပူၤလၢအံၣ်လဲးထြီၣ်နံးအကျိၤအကျဲတကပၤန့ၣ်, နကဘၣ်ဆွဲထိပ် န တၢ်ဆွဲန့ၣ်ဖျါထီၣ်တၢ်, လံာ်ဆိၣ်လီၤသး, ဒီး တၢ်မၤစၢၤတၢ်အုၣ်သးခီဖျါတၢ်ဆွဲလံာ်ပရၢလၢအံၣ်လဲးထြီၣ်နံးအကျိၤအကျဲတကပၤန့ၣ်လီၤ. နမ့ၢ်တဆွဲထိပ်တင်ကွဲးနီနီကွဲးပါတင်မအဂၤလၢနတၢ်ပတံသကွံၣ်ကညးထီၣ်အပူၤလၢအံၣ်လဲးထြီၣ်နံးအကျိၤအကျဲဘၣ်န့ၣ်, ယုထၢနတၢ်ဆိးထီၣ်တၢ်ဂ့ၢ်အကျိၤအကျဲ-

General Instructions for “Filing”/တၢ်န့ၣ်ကျဲထီၣ်ရီၤလၢ “တၢ်ဆိးထီၣ်တၢ်ဂ့ၢ်” အဂီၢ်

Parties **without an attorney** may file documents by any of the following three methods: ပုတၢ်ကရၢကရိတဖၣ် **လၢတအိၣ်ဒီးပီၢ်ရီ**

ကတီၣ်ဖျါထီၣ်လံာ်တီၢ်မိတဖၣ်ခီဖျါတၢ်မအကျိၤအကျဲသၢခါလၢလံာ်အကျိၤတခါခါ-

- 1) **Mailing** the documents to the Clerk of the Appellate Courts, addressed to: **ဆုၤလီၤ**

လံာ်တီၢ်မိတဖၣ်ဆူကီၢ်ဘျီၣ်အတၢ်ပတံသကွံၣ်ကညးထီၣ်အစရပူၤကွဲးနီနီတၢ်တဖၣ်, ဆုၤဆူလီၤအိၣ်ဆိးထံး-

Clerk of the Appellate Courts
(ကီၢ်ဘျီၣ်အတၢ်ပတံသကွံၣ်ကညးထီၣ်အစရပူၤကွဲးနီနီတၢ်)
305 Minnesota Judicial Center (မံၣ်န့ၣ်စိထၣ်တၢ်စံၣ်ညီၣ်ပီတုဲထၢ)
25 Rev. Dr. Martin Luther King Jr. Blvd.
St. Paul, MN 55155

- 2) **Hand-delivering** them to the Clerk of the Appellate Courts during business hours (8:00 a.m. to 4:30 p.m. weekdays), or

ဟ့ၣ်လီၤလၢစုဆူ ကီၢ်ဘျီၣ်အတၢ်ပတံသကွံၣ်ကညးထီၣ်အစရပူၤကွဲးနီနီတၢ်
ဖဲတၢ်မၤတၢ်ဖံးတၢ်မၤတၢ်အန့ၣ်ရံၣ်တဖၣ် (ဂီၤခီ 8:00 န့ၣ်ရံၣ် တုၤ ဟါခီ 4:30 န့ၣ်ရံၣ်.
မုၢ်တနံၤတုၤမုၢ်ယဲၢ်နံၤ), မ့တမ့ၢ်

3) **Submitting them electronically** through the appellate courts’ e-filing system, E-MACS. Once you start to e-file in an appellate case, you must continue to e-file throughout the case – you cannot choose later to file in person or by mail. (**Note: All attorneys are required to use E-MACS and cannot file documents by mail or by hand-delivery to the Clerk of the Appellate Courts.**)

ဆုတ်ထိပ်တင်သွင်းတဖန်အံလအံလဲးထြိန်းအကျိအကျဲတကပ

ခိဖျိကွီၵ်ဘျိၵ်တၢ်ပတံသကွံၵ်ကညးထိၵ်ကဒါက့ၤတၢ်အတၢ်ဆိုးထိၵ်တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်မၤအကျဲသန့
လၢလီအကျိအကျဲ, E-MACS. ဖဲနစးထိၵ်ဆုတ်ထိ-

တၢ်ဆိုးထိၵ်တၢ်ဂ့ၢ်လၢတၢ်ပတံသကွံၵ်ကညးကဒါက့ၤတၢ်ဂ့ၢ်အပူၤန့ၵ်,

နကဘၣ်ဆဲးဆုတ်ထိၵ်တၢ်ဂ့ၢ်ဒီးလီအကျိအကျဲခိဖျိတၢ်ဂ့ၢ်ဒီတခါ –

နယုထၢလၢခံတသ့လၢနကဆိုးထိၵ်တၢ်ဂ့ၢ်လၢနီၢ်ကစၢ် မ့တမ့ၢ်

ခိဖျိတၢ်ဆုတ်ထိၵ်ပရၢတသ့ဘၣ်န့ၵ်လီၤ. (တၢ်နီၵ် - တၢ်ယုထိၵ်ပီၢ်ရီၤခဲလၢကစူးကါ E-

MACS ဒီးဆိုးထိၵ်လံာ်တီလံာ်မိခိဖျိတၢ်ဆုတ်ထိၵ်ပရၢ မ့တမ့ၢ် ခိဖျိတၢ်ဟ့ၣ်လီၤလၢစုဆူ

ကွီၵ်ဘျိၵ်တၢ်ပတံသကွံၵ်ကညးထိၵ်ကဒါက့ၤအစရပူၤကွဲးနီၵ်တၢ်တသ့ဘၣ်န့ၵ်လီၤ.)

For information about electronic filing and to submit documents electronically, go to the Clerk of the Appellate Courts’ webpage (www.mncourts.gov/Clerk-of-Appellate-Courts.aspx#tab05AppellateFiling). For additional instructions on filing, see [Minn. R. Civ. App. P. 125.01](#).

လၢတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤဘၣ်ယးဒီးတၢ်ဆိုးထိၵ်တၢ်ဂ့ၢ်လၢအံလဲးထြိန်းအကျိအကျဲဒီးကဆုတ်ထိၵ်လံာ်
တီလံာ်မိတဖန်လၢအံလဲးထြိန်းအကျိအကျဲတကပန့ၵ်, လဲၤဆူ Clerk of the Appellate
Courts (ကွီၵ်ဘျိၵ်တၢ်ပတံထိၵ်ကဒါက့ၤတၢ်စရအပူၤကွဲးနီၵ်တၢ်)

အဟ့ၣ်ယဲၤကဘျိး([www.mncourts.gov/Clerk-of-Appellate-](http://www.mncourts.gov/Clerk-of-Appellate-Courts.aspx#tab05AppellateFiling)

[Courts.aspx#tab05AppellateFiling](http://www.mncourts.gov/Clerk-of-Appellate-Courts.aspx#tab05AppellateFiling)). လၢတၢ်န့ၣ်ကျဲအဂၤတဖန်လၢတၢ်မၤစၢၤတဖန်အဂီၢ်,
ကွီၵ် [Minn. R. Civ. App. P. 125.01](#). အဲး(ပ) (App.) ကဘျိးပ. 125.01.

The Clerk’s Office cannot accept filings by fax or email.

စရပူၤကွဲးနီၵ်တၢ်ဝဲၤဒၢးတူၢ်လံာ်တၢ်ဆိုးထိၵ်တၢ်ဂ့ၢ်တဖန်ခိဖျိဖဲး(စ) မ့တမ့ၢ် အံမ့(လ) တသ့ဘၣ်.

☐ If you are filing by mail or hand-delivery, make one copy of the **Certificate of Service by Mail**. Keep the copy for your records.

နမ့်ဆိုးထီၣ်တၢ်ဂ့ၢ်ခိဖျိတၢ်ဆုၢ်လံာ်ပရၢ မ့တမ့ၢ် ဟ့ၣ်လီၤလၢစုန့ၣ်, ကွဲးဒိ

တၢ်မၤစၢၤတၢ်အုၣ်သးခိဖျိတၢ်ဆုၢ်လံာ်ပရၢတခါန့ၣ်တက့ၢ်. ဟံဃာ်တၢ်အကွဲးဒိလၢနတၢ်မၤနီၣ်မၤယါအဂီၢ်တက့ၢ်.

☐ File the **Motion, Affidavit, and Certificate of Service by Mail** with the Clerk of the Appellate Courts using the method you chose above.

ဆုၢ်ထီၣ် တၢ်ဆုၢ်န့ၣ်ဟံဃာ်ဖျိထီၣ်တၢ်, လံာ်ဆိၣ်လီၤသး, ဒီး တၢ်မၤစၢၤတၢ်အုၣ်သးခိဖျိတၢ်ဆုၢ်လံာ်ပရၢ ဒီး Clerk of the Appellate Courts (ကွီၢ်ဘျီၣ်တၢ်ပတံထီၣ်ကဒါက့ၢ်တၢ်စရၢအပူၤကွဲးနီၣ်တၢ်)

ခိဖျိစူးကါတၢ်မၤအကျဲသန့လၢနယုထၢအီၤလၢထးန့ၣ်တက့ၢ်.

What Happens Next/တၢ်မၤန့ၣ်ကမၤအသးလၢခံတပတီၢ်လဲၣ်.

Any party in your appeal may file a **response** to your motion within 5 days after you serve them with your motion. If you would like to reply to the response, you may file a **reply**, which must be served within 3 days of the response. [Minn. R. Civ. App. P. 127](#).

ပုၤတၢ်ကရၢကရိတဖုလၢလၢနတၢ်ပတံသကွံၢ်ကညးထီၣ်အပူၤ ကဆိုးထီၣ် တၢ်ခိဆါ

တဆူနတၢ်ဆုၢ်န့ၣ်ဟံဃာ်ဖျိထီၣ်တၢ်လၢ 3 သီအတီၢ်ပူၤ

ဖဲနဟ့ၣ်လီၤတၢ်သ့ၣ်တဖၣ်န့ၣ်ဒီးနတၢ်ဆုၢ်န့ၣ်ဟံဃာ်ဖျိထီၣ်တၢ်ဝံၤအလီၢ်ခံန့ၣ်လီၤ. နမ့ၢ်အဲၣ်ဒီးစံးဆါကဒါက့ၢ်တၢ်ခိဆါန့ၣ်, နဆုၢ်ထီၣ် တၢ်စံးဆါကဒါက့ၢ်တၢ်, လၢနကဘၣ်ဟ့ၣ်လီၤအီၤလၢတၢ်ခိဆါ 3 သီအတီၢ်ပူၤန့ၣ်လီၤ. [Minn. R. Civ.](#)

[အပူၤန့ၣ်လီၤ. အဲး\(ပ\) \(App.\) ကဘျံးပၤ. 127](#)

The court will consider your **Motion** and will grant or deny your **Motion** in writing.

ကွီၢ်ဘျီၣ်ကကွံၢ်ထံဆိကမိၣ်န တၢ်ဆုၢ်န့ၣ်ဟံဃာ်ဖျိထီၣ်တၢ်ဒီးကအုၣ်ကီၤ မ့တမ့ၢ် ဂ့ၢ်လိာ်န တၢ်ဆုၢ်န့ၣ်ဟံဃာ်ဖျိထီၣ်တၢ်

လၢတၢ်ကွဲးအပူၤလီၤ.